



195, rue du Temple - 75003 PARIS
Tél : 01 49 96 49 10
secretariat@sainteelisabethdehongrie.fr
www.sainteelisabethdehongrie.fr
@ [sainteelisabethdehongrie](https://www.instagram.com/sainteelisabethdehongrie)

Dimanche 21 novembre 2021
Dimanche 28 novembre 2021

Nouvelle traduction du Missel (suite)

Le CREDO bénéficie lui aussi d'une nouvelle traduction. Ainsi on ne dira plus que Jésus est « de même nature que le Père » mais qu'il est « consubstantiel au Père ». C'est un immense progrès dans la traduction, qui se fait au prix de l'emploi d'un terme peu courant (consubstantiel).

En effet, si l'expression « de même nature » n'était pas fautive, elle était incomplète. En effet, je partage la nature humaine avec chacun des lecteurs de ces lignes. Nous sommes tous « de même nature », de nature humaine. Pour autant, nous sommes des êtres différents.

Dire que Jésus-Christ et le Père sont consubstantiels, de même substance, implique non seulement qu'ils partagent une même nature, mais une même substance. C'est-à-dire qu'ils sont un seul et même être.

En d'autres termes, l'expression « de même nature » pouvait être interprétée de façon erronée en considérant 3 êtres de nature divine et donc de voir dans le catholicisme un trithéisme : 3 dieux.

La nouvelle traduction écarte cette erreur d'interprétation. La Trinité, c'est un seul Dieu en 3 personnes de même substance : consubstantiels.

p. Sébastien Waeffler

— MESSES

Messes en semaine

Du lundi au samedi à 12h30
Du mardi au vendredi à 19 h

Messes dominicales

Samedi à 18h
Dimanche à 11h
à 15h30 en chinois

— ACCUEIL et OFFICES

- * Pour se confesser ou rencontrer le père Sébastien au parloir s. François :
Le mercredi de 17h à 18h30
Le samedi de 11h à 12h
- * Adoration du s. Sacrement :
le mercredi de 17h à 18h45
le jeudi de 12h à 12h30
le vendredi de 20h30 à 21h30
- * chapelet le mercredi à 12h
- * vêpres du mardi au vendredi à 18h30
- * laudes le samedi et dimanche à 9h30

— DANS LE DIOCESE

- **22 novembre 12 h 45**
Une heure, une Œuvre.
Collège des Bernardins 20 Rue de Poissy, 75005 Paris,
- **23 novembre à 20 h 30**
Conférence : L'assertivité, une méthode de communication non-violente qui permet à chacun de mieux communiquer avec son entourage et de (re)trouver confiance en soi.
Saint Léon - Salle Saint-Paul 11 place du cardinal Amette, 75015 Paris 75015 Paris
- **24 novembre à 20 h 30**
Veillée de prière pour la liberté religieuse - Sacré-Cœur de Montmartre
- **25 novembre à 20 h 30** -
église Saint Jean Baptiste de Grenelle (15^e) Conférence-témoignage d'Anne-Dauphine Julliard autour de son ouvrage "Consolation" Accueil, vente et dédicace de livres dès 20 h

INFORMATIONS PAROISSIALES

- A L'OFFERTOIRE DIMANCHE :

21 novembre : JS Bach (1685-1750) -
Toccatà et fugue en ré mineur

28 novembre : JS Bach (1685-1750) -
Prélude de choral « Nun Komm, der Heiden Heiland »

- PRIERE DES MERES : lundi 22 novembre à 20 h 30 dans l'église. Renseignements auprès de Marie :

marie.prieredesmeres@gmail.com

- Dimanche 21 novembre, la messe de 11h sera présidée par Mgr Emmanuel Tois.

Quête impérée pour le secours catholique

- Exceptionnellement il n'y aura pas de

messe à 12 h 30 lundi 22 novembre

- 30 novembre 20h : école de la parole -

venez découvrir la vocation de Moïse salle de l'évangile

- CHORALE : Si vous souhaitez rejoindre la chorale de Sainte-Élisabeth-de-Hongrie envoyer un mail à :

secretariat@sainteelisabethdehongrie.fr

- Il est désormais possible de demander une messe via la borne électronique (près des cierges). Choisissez l'option : « OFFRIR UNE MESSE » et laissez-vous guider...

Le saviez-vous ?

A Sainte-Élisabeth-de-Hongrie, la messe de 19h est célébrée pour les donateurs chaque 3^{ème} vendredi du mois.

Cela concerne aussi les donateurs au Denier de l'Église.

ECOLE DE LA PAROLE

Moïse : Du berceau flottant au buisson ardent

Venez découvrir, vous former, rencontrer et lire l'histoire de la vocation de Moïse. Comment devient-on prophète ?

Chaque mardi de carême (du 30/11 au 7/12) 20h-21h30. Salle de l'évangile. Ouvert aux débutants.